

Toujours là pour vous aider

Enregistrez votre produit et obtenez de l'assistance sur le site
www.philips.com/support



HTL5130B



Mode d'emploi

PHILIPS

Table des matières

1 Important	2
Aide et assistance	2
Sécurité	2
Protection de votre produit	3
Protection de l'environnement	3
Conformité	4
2 Votre produit	4
Unité principale	4
Télécommande	5
Connecteurs	6
3 Installation	7
Installation de l'unité principale	7
4 Connexion	8
Connexion au téléviseur	8
Raccordement audio d'un téléviseur et d'autres appareils	8
5 Utilisation de votre produit	10
Réglage du volume	10
Sélection du son	10
Lecture de musique via Bluetooth	10
Connexion Bluetooth via NFC	11
Périphériques de stockage USB	12
lecteur MP3	12
Mise en veille automatique	12
Régler la luminosité de l'afficheur	13
Application des paramètres d'usine	13
6 Mise à jour du logiciel	13
Vérification de la version du logiciel	13
Mise à jour du logiciel par USB	13
7 Caractéristiques du produit	14
8 Dépannage	16

1 Important

Assurez-vous d'avoir bien lu et compris l'ensemble des instructions avant d'utiliser votre produit. La garantie ne s'applique pas en cas de dommages causés par le non-respect de ces instructions.

Aide et assistance

Pour une assistance en ligne complète, visitez le site Web www.philips.com/support pour :

- télécharger le manuel d'utilisation et le guide de démarrage rapide ;
- regarder des didacticiels vidéo (disponibles uniquement pour certains modèles) ;
- consulter la Foire Aux Questions (FAQ) ;
- nous envoyer une question par e-mail ;
- discuter avec notre personnel d'assistance.

Suivez les instructions fournies sur le site Web pour sélectionner votre langue, puis saisissez le numéro de modèle de votre produit.

Vous pouvez également contacter le Service Consommateurs Philips de votre pays. Avant de nous contacter, notez la référence du modèle et le numéro de série de votre produit. Vous retrouverez ces informations au dos ou sur la face inférieure de votre produit.

Sécurité

Risque d'électrocution ou d'incendie !

- Avant d'effectuer ou de modifier des connexions, assurez-vous que tous les appareils sont débranchés de la prise secteur.
- Conservez toujours le produit et ses accessoires à l'abri de la pluie ou de l'eau. Ne placez jamais de récipients remplis de liquide (vases par exemple) à proximité du produit. Dans l'éventualité où un liquide serait renversé sur votre

produit, débranchez-le immédiatement de la prise secteur. Contactez le Service Consommateurs pour faire vérifier le produit avant de l'utiliser.

- Ne placez jamais le produit et ses accessoires à proximité d'une flamme nue ou d'autres sources de chaleur, telle que la lumière directe du soleil.
- N'insérez jamais d'objet dans les orifices de ventilation ou dans un autre orifice du produit.
- Si la fiche d'alimentation ou un coupleur d'appareil est utilisé comme dispositif de sectionnement, celui-ci doit rester facilement accessible.
- N'exposez pas les piles ou les batteries intégrées à une source produisant une chaleur excessive, par exemple le soleil, un feu ou similaire.
- En cas d'orage, débranchez le produit de la prise secteur.
- Lorsque vous déconnectez le cordon d'alimentation, tirez toujours la fiche et pas le câble.

Risque de court-circuit ou d'incendie !

- Pour connaître les données d'identification ainsi que les tensions d'alimentation, reportez-vous à la plaque signalétique située à l'arrière ou en dessous du produit.
- Avant de brancher le produit sur la prise secteur, vérifiez que la tension d'alimentation correspond à la valeur imprimée à l'arrière ou au bas du produit. Ne branchez jamais le produit sur la prise secteur si la tension est différente.

Risque de blessures ou d'endommagement du produit !

- Ne placez jamais le produit ou tout autre objet sur les cordons d'alimentation ou sur un autre appareil électrique.
- Si le produit a été transporté à des températures inférieures à 5 °C, déballiez-le et attendez que sa température remonte à celle de la pièce avant de le brancher sur la prise secteur.

- Certains composants de ce produit peuvent être fabriqués à base de verre. Manipulez l'appareil avec soin pour éviter les dommages et les blessures.

Risque de surchauffe !

- N'installez jamais ce produit dans un espace confiné. Laissez toujours un espace d'au moins 10 cm autour du produit pour assurer une bonne ventilation. Assurez-vous que des rideaux ou d'autres objets n'obstruent pas les orifices de ventilation du produit.

Risque de contamination !

- Ne mélangez pas les piles (neuves et anciennes, au carbone et alcalines, etc.).
- Risque d'explosion si les piles ne sont pas remplacées correctement. Remplacez-la uniquement par le même type de piles.
- Ôtez les piles si celles-ci sont usagées ou si vous savez que vous ne vous servirez pas de la télécommande pendant un certain temps.
- Les piles contiennent des substances chimiques : elles doivent être mises au rebut de manière adéquate.

Risque d'ingestion des piles !

- Le produit/la télécommande peut contenir une pile bouton susceptible d'être ingérée. Conservez la pile hors de portée des enfants en permanence. En cas d'ingestion, la pile peut entraîner des blessures graves, voire la mort. De sévères brûlures internes peuvent survenir dans les deux heures après l'ingestion.
- Si vous soupçonnez qu'une pile a été avalée ou placée dans une partie du corps, consultez immédiatement un médecin.
- Lorsque vous changez les piles, veillez à toujours maintenir toutes les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Assurez-vous que le compartiment à pile est entièrement sécurisé après avoir remplacé la pile.
- Si le compartiment à pile ne peut pas être entièrement sécurisé, n'utilisez plus le produit. Maintenez-le hors de portée des enfants et contactez le fabricant.



Appareil de CLASSE II avec système de double isolation et sans connexion protégée (mise à la terre) fournie.

Protection de votre produit

Utilisez uniquement un chiffon en microfibre pour nettoyer le produit.

Protection de l'environnement

Mise au rebut de votre produit et de la pile en fin de vie



Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés.



Ce symbole sur un produit indique que ce dernier est conforme à la directive européenne 2012/19/UE.



Ce symbole signifie que le produit contient des piles conformes à la directive européenne 2013/56/EU, qui ne doivent pas être mises au rebut avec les déchets ménagers. Renseignez-vous sur votre système local de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques et sur la mise au rebut des piles. Respectez la réglementation locale et ne jetez pas ce produit et les piles avec les ordures

ménagères. La mise au rebut correcte de vos anciens appareils et des piles aide à préserver l'environnement et la santé.

Retrait des piles jetables

Pour retirer les piles jetables, consultez la section consacrée à l'installation des piles.

Conformité

CE 0560

Ce produit est conforme aux spécifications d'interférence radio de la Communauté Européenne.

Par la présente, Gibson Innovations déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité est disponible sur le site : www.p4c.philips.com.

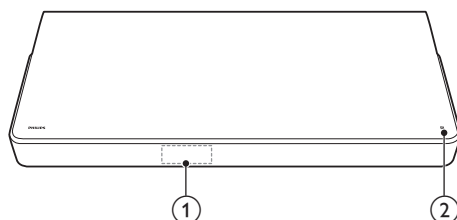
2 Votre produit

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans le monde de Philips ! Pour profiter pleinement de l'assistance offerte par Philips (comme les mises à niveau logicielles de produits), enregistrez votre produit à l'adresse suivante : www.philips.com/welcome.

Unité principale

Cette section contient une présentation de l'unité principale.

Vue de face

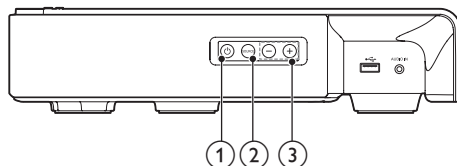


① Afficheur

② Étiquette NFC

Mettez l'appareil compatible NFC en contact avec l'étiquette pour activer la connexion Bluetooth.

Vue latérale



①

Permet d'allumer ou de mettre en veille ce produit.

② SOURCE

Permet de sélectionner une source d'entrée pour ce produit.

③ +/- (Volume)

Permet d'augmenter ou de diminuer le volume.

① (Veille - Mise en marche)

Permet d'allumer ou de mettre en veille ce produit.

② Touches de sélection de la source

- **COAX** : Permet de basculer votre source audio sur la connexion coaxiale.
- **OPTICAL** : Permet de basculer votre source audio sur la connexion optique.
- **AUX** : permet de basculer votre source audio sur la connexion AUX.
- **AUDIO IN** : permet de basculer la source audio sur la connexion MP3 (prise 3,5 mm).
- **USB** : Permet de passer en mode USB.
- **Bluetooth** : permet de basculer en mode Bluetooth.
- **HDMI ARC** : permet de basculer votre source en connexion HDMI ARC.

③ ◀ / ▶ (Précédent/Suivant)

Permet de passer à la piste précédente ou suivante en mode USB et en mode Bluetooth (uniquement pour les périphériques Bluetooth prenant en charge la fonction AVRCP).

④ ▶ || (Lecture/Pause)

Permet de lancer, d'interrompre ou de reprendre la lecture en mode USB et en mode Bluetooth (uniquement pour les périphériques Bluetooth prenant en charge la fonction AVRCP).

⑤ BASS +/-

Permet d'augmenter ou de diminuer les basses.

⑥ Commande du volume

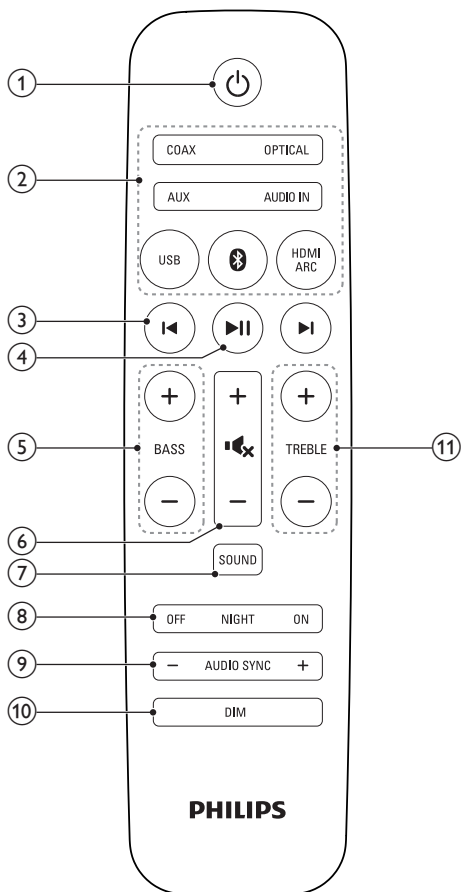
- **+/-** : Permet d'augmenter ou de diminuer le volume.
- **Mute** : Permet de couper et de rétablir le son.

⑦ SON

Permet de sélectionner un mode son.

Télécommande

Cette section contient une présentation de la télécommande.

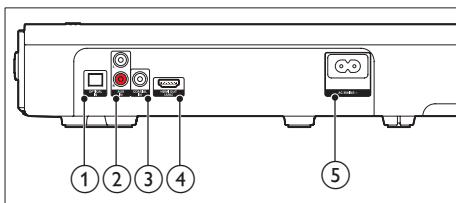


- ⑧ **NIGHT ON/OFF**
Permet d'activer ou de désactiver le mode nuit.
- ⑨ **AUDIO SYNC +/-**
Permet d'augmenter ou de diminuer le décalage audio.
- ⑩ **DIM**
Permet de régler la luminosité de l'afficheur pour ce produit.
- ⑪ **TREBLE +/-**
Permet d'augmenter ou de diminuer les aigus.

Connecteurs

Cette section inclut une présentation des connecteurs disponibles sur ce produit.

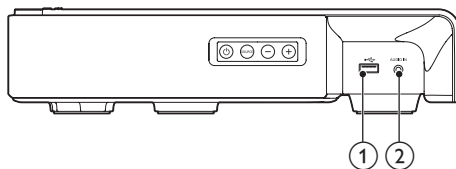
Connecteurs arrière



- ① **OPTICAL IN**
Permet de connecter une sortie audio optique du téléviseur ou d'un périphérique numérique.
- ② **AUX IN L/R**
Permet la connexion à une sortie audio analogique d'un téléviseur ou d'un périphérique analogique.
- ③ **COAXIAL IN**
Permet de connecter une sortie audio coaxiale du téléviseur ou d'un périphérique numérique.
- ④ **HDMI OUT (ARC)**
Permet la connexion à l'entrée HDMI du téléviseur.

- ⑤ **Connexion secteur AC MAINS ~**
Branchement sur le secteur.

Connecteurs latéraux

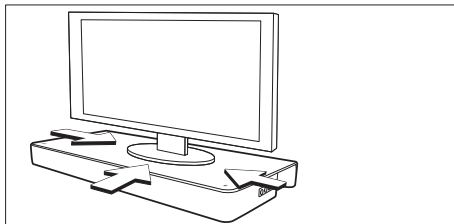


- ① 
 - Entrée audio d'un périphérique de stockage USB.
 - Permet une mise à niveau du logiciel de ce produit.
- ② **AUDIO IN**
Entrée audio d'un lecteur MP3 (prise 3,5 mm), par exemple.

3 Installation

Installation de l'unité principale

Ce produit est conçu pour être placé sous votre téléviseur.



Attention

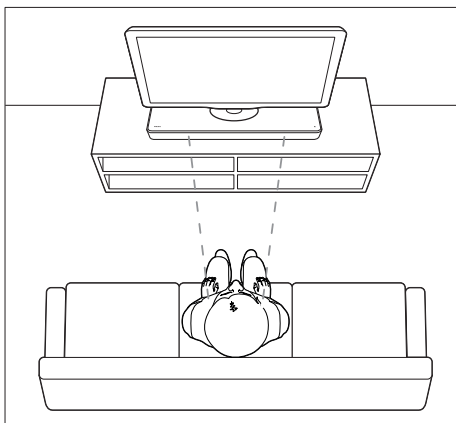
- Ce produit est conçu pour les téléviseurs pesant moins de 24 kg. Ne placez pas de téléviseur de type CRT sur ce produit.
- Ne placez pas ce produit sur un chariot, un support, un trépied ou une table instable. Sinon, ce produit peut tomber et cela peut provoquer des blessures graves et endommager gravement ce produit.
- Assurez-vous que les ouvertures de ventilation sur le panneau postérieur ne sont pas bloquées.
- Ne modifiez pas la position de ce produit après l'avoir placé au-dessus ou en-dessous votre téléviseur.



Conseil

- Si la base du téléviseur est trop grande pour ce produit, placez ce dernier sur un autre emplacement comme sur une étagère ouverte sous le téléviseur, mais gardez-le à proximité de votre téléviseur pour pouvoir connecter le câble audio. Vous pouvez également monter votre téléviseur sur le mur au-dessus de ce produit.
- Si votre téléviseur est équipé d'un dispositif anti-basculement, installez-le selon les instructions du fabricant et ajustez la longe après avoir placé le téléviseur sur ce produit.
- Si vous placez ce produit dans un placard ou sur une étagère pour des performances audio optimales, assurez-vous que l'avant de ce produit soit aussi proche que possible du bord avant de l'étagère.
- Si vous placez ce produit dos à un mur, assurez-vous que le mur et l'arrière de ce produit sont séparés d'au moins 2,5 cm.

- 1 Placez ce produit sur une surface plate et stable à proximité de votre téléviseur. Placez ensuite votre téléviseur au-dessus de ce produit.



- 2 Assurez-vous que la base du téléviseur est centrée et ne dépasse d'aucun bord.

4 Connexion

Cette section vous aide à relier ce produit à un téléviseur et à d'autres appareils.

Pour plus d'informations sur les connexions de base de ce produit et de ses accessoires, consultez le guide de démarrage rapide.



Remarque

- Pour connaître les données d'identification ainsi que les tensions d'alimentation, reportez-vous à la plaque signalétique située à l'arrière ou en dessous du produit.
- Avant d'effectuer ou de modifier des connexions, assurez-vous que tous les appareils sont débranchés de la prise secteur.

Connexion au téléviseur

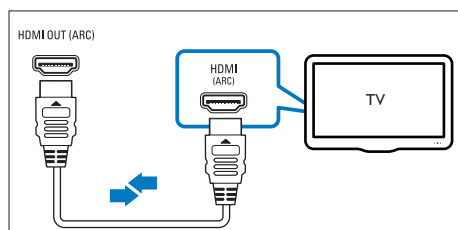
Connectez ce produit à un téléviseur pour regarder des vidéos. Vous pouvez écouter le son de votre téléviseur via ce produit.

Utilisez la meilleure connexion disponible sur votre produit et votre téléviseur.

Connexion au téléviseur via un câble HDMI (ARC)

La meilleure qualité audio

Ce produit prend en charge la norme HDMI, compatible avec la technologie Audio Return Channel (ARC). Si votre téléviseur est compatible avec la norme HDMI ARC, vous pouvez écouter le son du téléviseur via ce produit à l'aide d'un unique câble HDMI.



- 1 Utilisez un câble HDMI haute vitesse pour relier le connecteur **HDMI OUT (ARC)** de ce produit au connecteur **HDMI ARC** du téléviseur:

- Le connecteur **HDMI ARC** du téléviseur peut être nommé différemment. Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi du téléviseur.

- 2 Sur votre téléviseur, activez les fonctions HDMI-CEC. Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi du téléviseur.



Remarque

- Si votre téléviseur n'est pas compatible HDMI ARC, connectez un câble audio pour entendre le son du téléviseur via ce produit.
- Si votre téléviseur est équipé d'un connecteur DVI, vous pouvez utiliser un adaptateur HDMI/DVI pour réaliser le raccordement. Toutefois, certaines fonctionnalités peuvent ne pas être disponibles.

Raccordement audio d'un téléviseur et d'autres appareils

Écoutez les programmes de votre téléviseur ou d'autres appareils via les enceintes de ce produit.

Pour cela, utilisez la meilleure connexion disponible sur le téléviseur, ce produit et le ou les autres appareils.

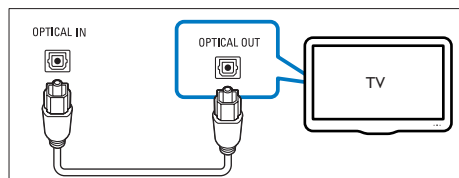


Remarque

- Lorsque le produit et votre téléviseur sont reliés à l'aide d'une connexion **HDMI ARC**, il est inutile d'établir une connexion audio.

Option 1 : raccordement audio à l'aide d'un câble optique numérique

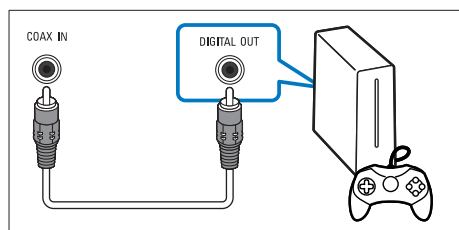
La meilleure qualité audio



- 1 À l'aide d'un câble optique, reliez le connecteur **OPTICAL IN** de ce produit au connecteur **OPTICAL OUT** du téléviseur ou d'un autre appareil.
 - Le connecteur optique numérique peut être étiqueté **SPDIF** ou **SPDIF OUT**.

Option 2 : raccordement audio à l'aide d'un câble coaxial numérique

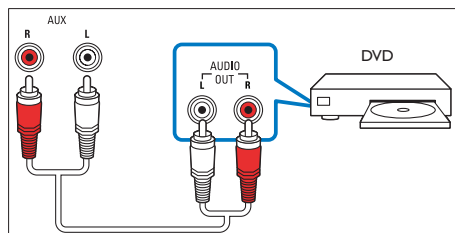
La meilleure qualité audio



- 1 À l'aide d'un câble coaxial, reliez le connecteur **COAXIAL IN** de ce produit au connecteur **COAXIAL/DIGITAL OUT** du téléviseur ou d'un autre appareil.
 - Le connecteur coaxial numérique peut être étiqueté **DIGITALAUDIO OUT**.

Option 3 : raccordement audio à l'aide de câbles audio analogiques

Qualité audio de base



- 1 À l'aide d'un câble analogique, reliez le connecteur **AUX IN** de ce produit aux connecteurs **AUDIO OUT** du téléviseur ou d'un autre appareil.

5 Utilisation de votre produit

Cette section vous permet d'utiliser ce produit afin de lire du contenu multimédia depuis une large palette de sources.

Avant de commencer

- Réalisez les branchements nécessaires décrits dans le guide de démarrage rapide et dans le présent mode d'emploi.
- Réglez ce produit sur la source appropriée pour les autres appareils.

Réglage du volume

- 1 Appuyez sur **+/- (Volume)** pour augmenter ou diminuer le volume.
 - Pour couper le son, appuyez sur .
 - Pour rétablir le son, appuyez à nouveau sur  ou sur **+/- (Volume)**.

Sélection du son

Cette section vous aidera à choisir le son idéal pour vos vidéos ou votre musique.

Mode son

Sélectionnez les modes son prédéfinis en fonction de vos vidéos et de votre musique.

- 1 Appuyez sur **SOUND** pour sélectionner une option audio à partir de l'afficheur.
 - **POWER** : permet de profiter des sons captivants de vos jeux ; idéal pour les jeux d'action ou les parties entre amis.
 - **BRIGHT** : permet de pimenter des films et des musiques un peu ternes en ajoutant des effets sonores.

- **CLEAR** : permet d'entendre chaque détail des chansons et des voix limpides dans les films.
- **WARM** : permet d'écouter les paroles des films et des chansons dans des conditions de confort.
- **PERSONAL** : permet de personnaliser le son en fonction de vos préférences.
- **BALANCED** : permet de découvrir le son original de vos films et de votre musique, sans effet sonore.

Égaliseur

Modifiez les paramètres de haute fréquence (aigus) et de basse fréquence (graves) de ce produit.

- 1 Appuyez sur **TREBLE +/-** ou **BASS +/-** pour modifier le niveau des aigus ou des graves.

Synchroniser l'audio et la vidéo

Si l'audio et la vidéo ne sont pas synchronisées, vous pouvez retarder le son pour le mettre en phase avec l'image.

- 1 Appuyez sur **AUDIO SYNC +/-** pour synchroniser l'audio et la vidéo.

Mode nuit

Pour une écoute discrète, le mode nuit réduit le volume des passages forts lors de la lecture de fichiers audio. Le mode nuit est disponible uniquement pour les pistes Dolby Digital.

- 1 Appuyez sur **NIGHT ON/OFF** pour activer ou désactiver le mode nuit.

Lecture de musique via Bluetooth

En mode Bluetooth, connectez ce produit à votre périphérique Bluetooth (iPad, iPhone, iPod touch, téléphone Android ou ordinateur

portable) pour écouter les fichiers audio enregistrés sur l'appareil avec ce produit.

Ce dont vous avez besoin

- Un périphérique Bluetooth qui prend en charge le profil Bluetooth A2DP, AVRCP et équipé d'une version Bluetooth telle que 4.0 + EDR.
- La portée entre ce produit et un périphérique Bluetooth est de 10 mètres environ.

1 Appuyez sur la touche **0** de la télécommande pour activer le mode Bluetooth de ce produit.
↳ **BT** apparaît sur l'afficheur et clignote.

2 Sur le périphérique Bluetooth, basculez sur Bluetooth, recherchez et sélectionnez **Philips HTL5130B** pour établir la connexion (voir le mode d'emploi du périphérique Bluetooth pour savoir comment activer le Bluetooth).
↳ Pendant la connexion, **BT** sur l'afficheur clignote.

3 Patientez jusqu'à ce que ce produit émette un signal sonore.
↳ Lorsque la connexion Bluetooth est établie, **BT** apparaît sur l'afficheur.
↳ Si la connexion échoue, **BT** sur l'afficheur clignote en continu.

4 Sélectionnez et lisez des fichiers audio ou musicaux sur votre périphérique Bluetooth.

- Lors de la lecture, si vous recevez un appel, la lecture de la musique est interrompue. La lecture reprend une fois l'appel terminé (cette fonctionnalité dépend de l'appareil mobile connecté).
- Si votre périphérique Bluetooth prend en charge le profil AVRCP, vous pouvez appuyer sur **◀ / ▶** sur la télécommande pour accéder à une nouvelle piste, ou appuyer sur **▶ ||** pour interrompre ou reprendre la lecture.

- 5** Pour quitter le Bluetooth, sélectionnez une autre source.
- Lorsque vous repassez en mode Bluetooth, la connexion Bluetooth reste activée.

Remarque

- La diffusion de musique peut être interrompue par tout obstacle situé entre l'appareil et ce produit, tel qu'un mur, un boîtier métallique qui recouvre l'appareil ou tout autre appareil à proximité fonctionnant sur la même fréquence.
- Si vous voulez connecter ce produit à un autre périphérique Bluetooth, maintenez la touche **0** de la télécommande enfoncée pour déconnecter le périphérique Bluetooth actuellement connecté.

Connexion Bluetooth via NFC

La technologie NFC (Near Field Communication) active la communication sans fil de proximité entre les appareils compatibles NFC, comme les téléphones portables.

Ce dont vous avez besoin

- Un périphérique Bluetooth équipé de la fonction NFC.
- Pour activer le couplage, mettez l'appareil NFC en contact avec l'étiquette **NFC** de ce produit.

1 Activez la fonctionnalité NFC sur le périphérique Bluetooth (consultez le mode d'emploi du périphérique pour plus de détails).

2 Mettez l'appareil NFC en contact avec l'étiquette **NFC** de ce produit jusqu'à ce que ce dernier émette un signal sonore.

- Pour la première connexion, sur certains appareils mobiles, une invite de couplage apparaît. Sélectionnez « OUI » pour la connexion.

↳ Lorsque la connexion Bluetooth est établie, **BT** apparaît sur l'afficheur.

↳ Si la connexion échoue, **BT** sur l'afficheur clignote en continu.

- 3 Sélectionnez et écoutez les fichiers audio ou la musique sur votre périphérique Bluetooth.
- Pour interrompre la connexion, mettez de nouveau l'appareil NFC en contact avec l'étiquette **NFC** de ce produit.

Périphériques de stockage USB

Appréciez le son sur un périphérique de stockage USB, comme un lecteur MP3 et une mémoire flash USB, etc.

Ce dont vous avez besoin

- Un périphérique de stockage USB formaté pour les systèmes de fichiers FAT ou NTFS et compatible avec la classe de stockage de masse.
- Un fichier MP3 ou WMA sur un périphérique de stockage USB

1 Connectez un périphérique de stockage USB à ce produit.

2 Appuyez sur la touche **USB** de la télécommande.

- 3 Contrôlez la lecture à l'aide de la télécommande.
- Appuyez sur **▶||** pour lancer, suspendre ou reprendre la lecture.
 - Appuyez sur **◀|** / **|▶** pour passer à la piste précédente ou suivante.
 - Pendant la lecture des fichiers du périphérique USB, maintenez la touche **USB** enfoncée pour sélectionner l'un des modes de lecture suivants.
 - **ONE REPEAT** : répétition de la piste en cours.
 - **ALL RPT** : répétition de toutes les pistes de tous les dossiers.
 - **SHUFFLE** : lecture aléatoire dans tous les dossiers.
 - **OFF RPT** : sortie du mode de répétition ou de lecture aléatoire.

Remarque

- Ce produit prend en charge les fichiers WMA convertis via Windows Media Player (les fichiers WMA convertis via d'autres convertisseurs risquent de ne pas fonctionner).
- Si un périphérique de stockage USB contient une grande bibliothèque multimédia, le chargement de ces contenus prend un certain temps.
- Il est possible que ce produit ne soit pas compatible avec certains types de périphérique de stockage USB.
- Si vous utilisez un câble d'extension USB, un concentrateur USB ou un lecteur multiscarte USB, le périphérique de stockage USB pourrait ne pas être reconnu.
- Les protocoles PTP et MTP utilisés par les appareils photo numériques ne sont pas pris en charge.
- Ne retirez pas le périphérique de stockage USB en cours de lecture.
- Les fichiers musicaux DRM protégés (MP3, WMA) ne sont pas pris en charge.
- Prise en charge d'un port USB : 5 V --- 1 A.

lecteur MP3

Connectez votre lecteur MP3 pour lire vos fichiers audio ou votre musique.

Ce dont vous avez besoin

- Un lecteur MP3.
- Un câble audio stéréo de 3,5 mm.

1 À l'aide d'un câble audio stéréo de 3,5 mm, connectez le lecteur MP3 au connecteur **AUDIO IN** de ce produit.

2 Appuyez sur la touche **AUDIO IN** de la télécommande.

3 Appuyez sur les touches du lecteur MP3 pour sélectionner et lire les fichiers audio et la musique.

Mise en veille automatique

Lors de la lecture de fichiers multimédias à partir d'un appareil connecté, ce produit bascule automatiquement en mode veille après 18 minutes d'inactivité du bouton et si aucun fichier audio/vidéo n'a été lu depuis un appareil connecté.

Régler la luminosité de l'afficheur

Vous pouvez appuyer sur **DIM** à plusieurs reprises pour changer le niveau de luminosité de l'afficheur.

Application des paramètres d'usine

Vous pouvez restaurer les paramètres d'usine par défaut de votre produit.

- 1 Dans n'importe quel mode source, appuyez sur les touches de la télécommande **Volume -**, **BASS -** et **TREBLE -** dans l'ordre dans un délai de trois secondes.
↳ Lorsque les paramètres par défaut sont rétablis, le produit s'éteint et se rallume automatiquement.

6 Mise à jour du logiciel

Pour profiter de fonctionnalités et d'une assistance optimisées, mettez à jour votre produit avec la dernière version du logiciel.

Vérification de la version du logiciel

- 1 En mode source **HDMI ARC**, appuyez sur les touches **TREBLE -**, **BASS -** et **Volume -** de la télécommande dans l'ordre dans un délai de trois secondes.
↳ Sur l'afficheur, la version logicielle actuelle s'affiche.

Mise à jour du logiciel par USB

- 1 Contrôlez la dernière version du logiciel sur le site www.philips.com/support.
 - Recherchez votre modèle et cliquez sur « Logiciels et pilotes ».
- 2 Téléchargez le logiciel sur un périphérique de stockage USB.
 - ① Décompressez le fichier téléchargé et assurez-vous que le dossier décompressé se nomme « HTL5130B.bin ».
 - ② Enregistrez le dossier « HTL5130B.bin » dans le répertoire racine.
- 3 Connectez le périphérique de stockage USB au connecteur USB de ce produit.

- 4 Appuyez sur la touche **HDMI ARC** de la télécommande. Dans un délai de 6 secondes, appuyez deux fois sur  et une fois sur **Volume +**, puis maintenez enfoncée la touche **SON**.
- ↳ Si un fichier de mise à niveau est détecté, [UPG] clignote rapidement.
 - ↳ Si un fichier de mise à niveau n'est pas détecté, [ERROR] clignote lentement.
- 5 Appuyez sur  pour démarrer la mise à jour:
- ↳ [UPG] s'affiche.
- 6 Attendez que la mise à jour se termine.
- ↳ À la fin de la mise à jour, le produit s'éteint et se rallume automatiquement.



Attention

- N'éteignez pas ce produit et ne retirez pas le périphérique de stockage USB pendant la mise à jour du logiciel car cela pourrait endommager le produit.
- La mise à niveau peut prendre environ 6 minutes.

7 Caractéristiques du produit



Remarque

- Les spécifications et le design sont sujets à modification sans préavis.

Amplificateur

- Puissance de sortie totale : 150 W RMS (+/- 0,5 dB, THD 10 %)
- Réponse en fréquence : 20 Hz - 20 kHz / ± 3 dB
- Rapport signal/bruit : > 65 dB (CCIR) (pondéré A)
- Sensibilité de l'entrée :
 - AUX : 2 V rms
 - AUDIO IN : 1 V rms

Audio

- Sortie audio numérique S/PDIF :
 - Coaxiale : IEC 60958-3
 - Optique : TOSLINK

USB

- Compatibilité : USB ultrarapide (2.0)
- Classe prise en charge : MSC (périphérique de stockage de masse USB)
- Système de fichiers : FAT16, FAT32, NTFS
- Mémoire maximale prise en charge : ≤ 64 Go
- Formats de fichier MP3 et WMA pris en charge
- Fréquence d'échantillonnage :
 - MP3 : 8 kHz, 11 kHz, 12 kHz, 16 kHz, 22 kHz, 24 kHz, 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - WMA : 44,1 kHz, 48 kHz
- Débit binaire constant :
 - MP3 : 8 kbit/s - 320 kbit/s
 - WMA : 32 Kbit/s - 192 Kbit/s

- Version :
 - WMA : V7, V8, V9



Remarque

- Ce produit prend en charge les fichiers WMA convertis via Windows Media Player (les fichiers WMA convertis via d'autres convertisseurs risquent de ne pas fonctionner).

- Pour activer la connexion Bluetooth, activez-la sur votre périphérique Bluetooth ou au moyen de l'étiquette NFC (si disponible).

Piles de la télécommande

- 1 x AAA-R03-1.5 V

Bluetooth

- Profils Bluetooth : A2DP, AVRCP
- Version Bluetooth : 4.0 + EDR

Unité principale

- Alimentation : 110-240 V~, 50-60 Hz
- Consommation électrique : 50 W
- Consommation en mode veille : $\leq 0,5$ W
- Impédance : 4 ohms
- Enceintes : 3 à gamme étendue 2" + 1 haut-parleur de graves 4"
- Dimensions (l x H x P) : 713 x 75 x 325 mm
- Poids : 4,5 kg
- Température et humidité de fonctionnement : 0 °C à 45 °C, 5 % à 90 % d'humidité pour tous les climats
- Température et humidité de stockage : -40 °C à 70 °C, 5 % à 95 %

Gestion de la consommation d'énergie

- Après 18 minutes d'inactivité, le produit passe automatiquement en mode veille ou mode veille réseau.
- La consommation électrique en mode veille ou mode veille réseau est inférieure à 0,5 W.
- Pour désactiver la connexion Bluetooth, maintenez enfoncée la touche Bluetooth de la télécommande.

8 Dépannage



Avertissement

- Risque de choc électrique. Ne retirez jamais le boîtier du produit.

Pour que votre garantie reste valide, n'essayez jamais de réparer le produit vous-même. En cas de problème lors de l'utilisation du produit, vérifiez les points suivants avant de faire appel au service d'assistance. Si le problème persiste, accédez à l'assistance sur www.philips.com/support.

Unité principale

Les boutons de ce produit ne fonctionnent pas.

- Débranchez ce produit de la prise secteur pendant quelques minutes, puis rebranchez-le.

Son

Aucun son n'est émis des enceintes de ce produit.

- Connectez le câble audio de ce produit à votre téléviseur ou à d'autres appareils. Toutefois, vous n'avez pas besoin d'une connexion audio séparée si ce produit et le téléviseur sont connectés par une connexion **HDMI ARC**.
- Réinitialisez ce produit et restaurez ses paramètres d'usine.
- Sur la télécommande, sélectionnez la source d'entrée audio appropriée.
- Veillez à ce que le son de ce produit ne soit pas coupé.

Son déformé ou écho.

- Si vous écoutez vos programmes de télévision via ce produit, veillez à ce que le son du téléviseur soit coupé.

Les signaux audio et vidéo ne sont pas synchronisés.

- Appuyez sur **AUDIO SYNC +/-** pour synchroniser l'audio et la vidéo.

Bluetooth

Impossible de connecter un périphérique à ce produit.

- Le périphérique ne prend pas en charge les profils compatibles requis par ce produit.
- Vous n'avez pas activé la fonction Bluetooth du périphérique. Reportez-vous au mode d'emploi pour savoir comment activer cette fonction.
- L'appareil n'est pas connecté correctement. Connectez l'appareil correctement.
- Ce produit est déjà connecté à un autre périphérique Bluetooth. Déconnectez le périphérique connecté, puis réessayez.

La qualité sonore d'un périphérique Bluetooth connecté est mauvaise.

- La réception Bluetooth est faible. Rapprochez le périphérique de ce produit ou retirez tout obstacle entre le périphérique et ce produit.

Le périphérique Bluetooth connecté se connecte et se déconnecte constamment.

- La réception Bluetooth est faible. Rapprochez le périphérique de ce produit ou retirez tout obstacle entre le périphérique et ce produit.
- Désactivez la fonction Wi-Fi sur le périphérique Bluetooth pour réduire les interférences.
- Pour certains périphériques Bluetooth, la connexion Bluetooth peut être automatiquement désactivée pour économiser de l'énergie. Ceci n'indique pas une défaillance du produit.

NFC

Impossible de connecter un périphérique à ce produit via NFC.

- Vérifiez que le périphérique est compatible avec la fonctionnalité NFC.
- Veillez à ce que la fonctionnalité NFC soit activée sur le périphérique (consultez le manuel d'utilisation du périphérique pour plus de détails).
- Pour activer le couplage, mettez l'appareil NFC en contact avec l'étiquette **NFC** de ce produit.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



The N Mark is a trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.



Specifications are subject to change without notice

2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

HTL5130B_12_UM_V3.0

